

SZERKESZTŐSÉG: BUDAPEST VI. SZERECSEN-UTCA 35. Telefon száma 329. KEZIRATOKAT NEM KÜLDÖNK VISSZA. CSAK BEREMTES LEVELEKET FOGADUNK EL. ELŐFIZETÉSI DÍJ: Védre postán v. helyben hához hordva...

EGYETÉRTÉS

Csávolszky Lajos

Kossuth Ferencz

KIADÓHIVATAL: BUDAPEST, VI. DALSZÍNHÁZ-UTCA 1. Telefon száma 542. HIRDETÉSEKET ÉS NYILTBEBE...

A parlamenti munka-programm.

Innen-onnan véget ér a hosszú parlamenti vakáció. Szeptember hónapban újra megkezdődik a törvényhozás munkálkodása. A képviselőházat készen várja már a munkaprogramm. Maga a kormány gondoskodott róla, hogy ezt a nevezetes alkotást idejekorán megismerje az ország.

tatta. Mindkettőnek a tárgyalását nagyon régóta sürgették ép az ellenzéki pártok, a Bánffy-kabinetet a két javaslat intézkedéseiről ép oly kevéssé illetheti az elismerés, mint a kárhözvétel. Szóval: az egész munkaprogrammban — mert egyebet nem találunk benne — semmi sincs, a mit a Bánffy-kabinet a maga alkotásának mondhatna.

A közigazgatás reformálására vonatkozó intézményekről szó sincs a kormány munkaprogramjában. Ez a kérdés már azok közé tartozik, a melyeknek a kezdeményezése is próbára teheti egy kormány alkotóképességét. Nos, a Bánffy-kabinet nem veti magát alá efféle próbának, mert érzi és ismeri szertelen gyöngyességét.

Ugy látjuk, hogy a Bánffy-kabinet csak egy dologban jár el valóban határozott következetességgel: a parlamenti harczok gondos kerülésében. Tudván, hogy komoly harcz, mely az ellenzéki pártok erőfeszítésére alkalmas lehetne, nyomban kitünteté a kabinet gyöngyességét, ép úgy, mint a szabadelvű párt mesterségesen leplezett belső zűllangját: inkább a kényelmes lét-léségbe temetkezik, semhogy jelentős parlamenti harczba való keveredés révén vesztézetesse tengődésben nyilvánuló életét.

A Bánffy-kabinet politikája abban tetőzik, hogy életét minden áron föntartsa a jövő esztendőben bekövetkező millenniumig, mert arra számít, hogy míg egyrészt a millennium által a nemzetben keltendő közérzés és ünneplési hangulat mellett pihenni fog az ellenzéki harci kedv is, másrészt a kormány erőt meríthet a millenniumi ünnepek során szerzendő könnyű diadalmakból, melyeket természetesen a maga számára fog okkupálni. Így a Bánffy-kabinet, a mikor a maga kényelmét és megélhetését szemponthozza rendszeresen elhanyagolja a nemzet égető érdekeit, mert az ezek oltalmára alkalmas okos intézmények létesítésére képtelen, egyáltalán esz-közül alkalmazza a nemzeti közérzésnek és közhangulatnak a maga önző czéljaira való kizsákmányolását. Üdvös korszakra nincsen benne képesség, de a maga érdekeinek a biztosításához van benne elegendő ravaszság.

Valóban szépen hangzik az a kormány-párti okoskodás, hogy a millennium küszöbén kár lenne a politikai közvéleményt újabb izgatások fölvetésével forrongásba hozni. Mintha bizony a nemzet közvéleményében a millenniumi hangulat elfojthatná a legjogosabb igényeket. A millennium nem lehet ok, vagy ürügy arra, hogy sürgető kérdések elodáztassanak; mert a nemzet a millenniumi ünneplese mellett is érezni fogja közviszonyainak a zűllangját, üdvös intézmények hiányának a kározos hatását. Az állami fönnállás ezredéves megünneplésénél a közérzést inkább lehangolhatja annak a tudása, hogy sorsa

egy önmagával tehetetlen kormány vezetése alatt áll, semmint lendületessé tehetné az, hogy a politikai közéletből mesterségesen kiküszöbölték a jövőbeni nemzeti élet fejlődésével összefüggő kérdéseket.

A kormány hiába igyekszik áltatni a nemzet közvéleményét. Ez tisztán látja a mesterkedést és ítéletet is alkot magának az abban rejlő ravaszkodásról.

Budapest, augusztus 24.

A minisztertanács augusztus 17-én tartott ülésében az 1896. évi költségvetést — mint értesülünk — végleg megállapította és Lukács László pénzügyminiszter az ügyet a hó végén előleges jóváhagyás végett a király elé terjeszti.

As egyházi-politikai reformok végrehajtása.

— Az Egyháztörténet tudósítójától. —

Ismétellen adtuk kifejezést annak az erős meggyőződésünknek, hogy a liberális vivmányok sikere első sorban a mar törvényerővel bíró egyházi-politikai reformok akadálytalan végrehajtásától függ.

Nem egyszer volt alkalmunk rámutatni azokra a nehézségekre, a mik a reformok életbeviteléhez alkalmából felmerülhetnek és több ízben hangsúlyoztuk, hogy e nehézségeknek a lehetőségig való elhárítása a kormány és a belügy-miniszteriumnak szoros kötelességét kell hogy képezze. Nem egyszer a legélesebb kritika hangján fejeztük ki azt az aggodalmunkat, hogy az a temérdek rendelet, a melyet a kormány a reformok végrehajtása tárgyában kiadott, a törvényeket végrehajtó közegek működését csak homolyithatja, a helyett, hogy egyszerűsítene. Mi, a kik eleitől fogvást tartóhatatlanul küzdöttünk azokért a szabadelvű eszmékért, a miknek megvalósítása most küszöbön van, feltő aggodással kísértük a törvények életbevitelét célzó intézkedéseket, mert igen jól tudjuk, hogy azok a nevezetes, mondhatni korszakalkotó átalakulások, a mik a házasság és anyakönyvvezetés terén beállanak, csak abban az esetben alkalmasak arra, hogy eléjük végyék a további igazgatásnak, felkeltsék a reformok ellenzőinek is a rokonszenvét, de egyszerűsített megnyugtatólag hassanak a szabadelvűség igaz híveire, ha a szóban forgó törvények végrehajtását semmiféle előrelátható akadály nem gátolja.

Napról-napra látjuk a sajtó egy részének féktelen igazgatási egyrészt, másrészt sincs okunk elítélolni, már magunk is értesültünk olyan panaszokról, a mik az állami anyakönyvvezetés behozatalának alkalmából már most felmerültek. E panaszok részint az anyakönyvvezetők túltelhetettségére, részint azok megbízhatóságára vonatkoztak, de másrészt feltűntek azokat az esetleges bajokat is, a mik a törvényeknek épen októberben való életbeviteléhez folytán állhatnak elő egyrésztől azért, mert ez időben kötik a anyakönyvvezetést, másrésztől azért, mivel az anyakönyvvezetéssel nagyjából a közigazgatási tisztviselők lévén megbizva, vagy a közigazgatás akadálytalan menete, vagy az anyakönyvvezetés helyes foganatosítása van veszélyeztetve.

E panaszok súlyát tetemesen leszállítja az a tudósítás, a mely itt alább következik. Egyik munkatársunk ugyanis ma felkereste Perczel Dező belügyminisztert, a ki betegsége dacára épen

attól az óhajtól vezéreltetve, hogy a reformok végrehajtása tekintetében a közvéleményt megnyugtassa, munkatársunk előtt a következő felvilágosításokat nyújtotta:

Az anyakönyvi felügyelők épen ma fejezték be a négy napig tartó anyakönyvvezetési tanfolyamot. Nagyon természetesen, hogy nem csupán a technikai munkálatok kiiktatása volt e tanfolyam czélja, hanem lehetőleg biztosítani akartam a reformok akadálytalan végrehajtását az által is, hogy a felügyelők, mint az alájuk rendelt anyakönyvvezetők közvetlen főnökei, megkapják mindama instrukciókat és felvilágosításokat, a mik a bármilynemű anyakönyvvezetésnél előforduló kétségek vagy kivételes állapotok felmerülésekor szükségesek lehetnek. A belügyminiszteriumban tartott tanfolyam nemcsak az anyakönyvvezetők helyes kiiktatását célozza, hanem garanciákat akart nyújtani arra nézve is, hogy a felügyelők kellőleg megismerjék az adminisztratív teendőket, másrésztől ügybuzgó, lelkiismeretes működésűek legyenek, hogy a néppel közvetlen és folytonos érintkezésben levő anyakönyvvezetők is fel fogják egész értékét és megértését a szellemet ama reformoknak, a miknek helyes keresztülvitele és sikere jó részben tőlük függ.

Az anyakönyvi felügyelők már szeptember elején kezdik meg működésüket, — az anyakönyvvezetők kiiktatásával. A felügyelők épen ezért már az évi szeptember elsejétől nyerik javadalmazásaikat.

Az anyakönyvvezetők kiiktatása akként történik, hogy a felügyelők beutazva kerületüket vármegyéinket, vagy járásokként hívják össze az anyakönyvvezetéssel megbízottakat a vármegyék, vagy járások székhelyeire. A tanfolyam, vagy kiiktatás tartama részben az anyakönyvvezetők számától is függ; — meghatározva az időtartam nincs; — az utasítás e tekintetben csupán arra szorítkozik, hogy a kiiktatás szeptember 25-ikéig mindenestre megtörténjen és ekként az anyakönyvvezetők a kapott instrukciókat október elsejéig kellőképen tanulmányozhassák és a reformok október elsején pontosan életbe léptethetőek legyenek. A felügyelőknek gondjuk lesz arra, hogy az anyakönyvvezetők kiiktatásánál ne csupán az adminisztratív teendőket megismertetésére szorítkozzanak, hanem nagy súlyt helyezzenek arra is, hogy az anyakönyvvezetők különösképen a házasságkötésnél tapintatosan járjanak el, megnyerjék a nép rokonszenvét a reformok iránt, eloszlassák a felmerülő nehézségeket, vagy felekezeti aggodalmakat és mindig a teljes pártatlanság vezérelje őket.

Elvagyunk készülve arra, hogy a körülbelül 4900 anyakönyvvezető között bizony megbízhatatlan egyén is akad. De ez végre is elkerülhetlen anomália. Minden nagyobb testületben, — legyen az bármily előkelő is — akad lelkiismeretlen, hanyag vagy megbízhatatlan tisztviselő. Ezekre vonatkozólag azonban szigorú rendszabályok

alkalmazását vesszük foganatba. Az anyakönyvvezetésnél eljáró közegeket minden mulasztásért szigorú felelősség alá vonják és megbízhatlanság esetén az illetőt azonnal elmozdított állásából.

A mi a tulterhelhetetést illeti, e részben intézkedtem még annak idején, hogy az anyakönyvvezetői állások betöltésére csak olyan munkaképességre nézve is megbízható egyéneket hozzak javaslatba, a kik az állami anyakönyvvezetéssel járó teendőket esetleg a közigazgatási teendők mellett is pontosan elvégezték. Erre nézve a lehetőségig szereztem kellő garanciákat. Olyan községekben vagy városokban, a hol például mindjárt októberben, tehát a reformok végrehajtásakor sok lesz a teendő, épen a sürű házaságkötések folytán, ott természetesen a főispánoknak, esetleg a közigazgatási bizottságoknak lesz a feladata, hogy különösen eleinte elegendő munkaezredőket gondoskodjanak a közigazgatási munkálatok akadálytalan menete szempontjából. Különben pedig maga a házasságkötésnél előforduló munkálat még a komplikáltabb is csupán 5-6, esetleg 10 percet vesz igénybe. Végre is az anyakönyvvezetőknek nem nagyszabású szónoklatokat kell tartaniuk, hanem csupán az aktus ünnepélyességére kell törekedniük. A munkálatok időtartamára nézve utalhatok a külföldre, a hol rövid időközben végzik a polgári hatóságok a házasságkötéseket a nélkül, hogy ténykedésük bármily veszítene is az ünnepélyességből.

Vannak még községek vagy körök, a hol még az anyakönyvvezetők kinevezése nincsenek, holott abban a vármegyében már megtörténtek a kinevezések. Ennek oka az, hogy e helyeken üresedésben vannak olyan állások, a melyek betöltésénél az anyakönyvvezetői állás is tekintetbe jö. Azonban legkésőbb szeptember 20-ig e helyeken is ki lesznek nevezve az anyakönyvvezetők.

Eddig terjed a belügyminiszter felvilágosítása. Megjegyezzük, hogy az anyakönyvvezetők kinevezési okmányait a napokban küldik szét. Munkatársunknak alkalmá volt ily kinevezési okmányt megtekinteni. Ezeket aláírás czéljából most Perczel Dező belügyminiszter elé terjesztették. A házasságkötéssel is megbízott anyakönyvvezető kinevezési okmánya így hangzik:

6150. Magyar királyi belügyminiszterium. IV. 1.

Az 1894. évi XXXIII. törvények 6-ik §-a alapján kinevezem önt az — állami anyakönyvi kerület anyakönyvvezetőjévé e ezen minőségében a házassági anyakönyv vezetésével és a házasságkötésnél való közreműködéssel is megbízom. Az 1894. évi XXXIII. törvények 10. §-ának utolsó bekezdése alapján megbízom továbbá, hogy a szomszédos — állami anyakönyvi kerületben mindaddig, míg oda a házassági anyakönyv vezetésével és a házasságkötésnél való közreműködéssel is megbízott anyakönyvvezető helyettes ki nem nevezetik, az ottani anyakönyvvezető saját személyre, házastársára, gyermekeire, vagy szüleire vonatkozó házassági anyakönyvvezetői teendőket is ellássa.

A furdőregények közül.

— Menyasszony-szoktások. — Irtá: Floridör. Régi história ez már nagyon. Még a harminczas évek végén történt, akkor nagy szenzációzt kellett, de ma már végleg feledésbe merült és senki sem emlékszik rá vissza többé. Szereplői mind porrá váltak immár és csak a krónikás elbeszélésének a nyomán kelnek új életre. Színhelye az ország egyik legrengyesebb, legrengőbb furdőhelye. Nagyon sokat írtak erről a furdőről ezen a nyáron, minden furdők közt a legérdekesebb volt ebben az évadban és néhány helyen nemcsak a hazai, de a külföldi sajtó is naponta foglalkozott vele.

A romantikus történet, melyből azonban meg sem lett végig, hangzik pedig következőképen.

Rendkívül zajos, élénk volt már a furdő-szezon. Anna-ból körül járt az idő és egyik csengős, négyes-ötös fogat egymást után rohogott végig az odonszerű város utcáin, ki a furdő felé.

A közel vidékről, de az ország távolabbi megyéiből is jötték a galvárok és a Szirmayak, Ghylyanyak. Kárpák, Szinyey-Mersek, Semseyk, Dessevayék igen dalsal mellett lehetett látni a távolabbi Szabolcs, Heves, Borsod, Zemplén, sőt még a Dunántul fiatalágának a virágát is.

Egy szép, tiszta nyári estén, midőn a nap már a hegyek mögé bukva, aranyos fényével vonta be a bércek fenyőszoruzata ormait, új vendég érkezését jelentette kocsirögből és csöngett.

A sétányon összegyűlt hölgyek azonnal sejtették, hogy most valami igen nagy galvári jöhet, mert a kerekék zörgése, csöngettük csilingelése köze a postakürt hangja is vegyült és edesen szőtt a dal a völgyek nyelvéből.

Meg kell ugyanis mondanom, hogy a harminczas években high chic volt, ha a galvári fogat-tulajdonos inasa tudta a posta-kürtöt fújni. Egész dalmó-részleteket tudott így nemcsak cseh jáger és az érkező dandy jöttek már messziről hirdették a 'Zampas', 'Aranzasia', 'Aranyidők' és mas akkor divatozott operák dalmái.

Fari, fari! — Far mer an der Schneckenpost, Was uns kan' kreuzer kost. Fari, fari, fari, tra-ri!

Ez a dal hangzott most is be a furdő-sétányra és a hölgyek mind a kapu felé igyekeztek, hogy szemügyre vegyék az új jövevényt.

Epen akkor kanyarodott be a fasorba és szikrárt vetett az őt túlvőrtt men aczélpatkója. Remek állatok voltak, teliv arabs mint az őt, és szűgybe vágott fejük, csak egy hányák ezüst-zablájukról a tájtékok.

De mesteri kez is tartotta őket és mikor a fogat megálltával egyet rántott a sallangos gyeplőn, mind az őt talos mintegy parancsára agaskodott föl meg egyszer, aztan elcsendesedett, mintha mindannyi kezés bárány lett volna.

Törtel Józsi! kiáltottak fel egyszerre az Elepi bárónék és néhány pillanat mulva futó tüzként terjedt el a hölgyek közt, hogy Törtel Józsi van itt, az országnak egyik legzadagabb, legelőkelőbb gallérija, Sándor Möricz gróf után a legkitűnőbb kocsis és lovas, sőt a mi a vakmerőséget illeti, talán még ennél is vakmerőbb.

A fiatal gróf lovas-bravurjairól legendák keringtek és köztük nem volt az utolsó az, midőn a ranki furdőbe lovával felment az emeletre, be a terembe és az oszonnázó asztalon, a mely körül hölgyek ültek, úgy járatta végig a lovat, hogy egyetlen kavicsseése sem tört el.

Akkor még nem voltak divatban a távlovaglások; Törtel Józsi volt az első, a ki ezt a sportot Magyarországon gyakorolta és egy alkalommal, egy budapesti bárra, Miskolcra — tíz óra alatt lovagolt fel.

Őtől dől ki a láda, de a bál kezdetekor már teljesen átöltözve, kipihenve ment a bál adó furdő palotájába és végigtáncolta a táncrendet világos virradtig.

Nem csoda tehát, hogy a fiatal gróf egyszerre a nap hőse lett a furdőben is és a hölgyek mind csak arra vártak, hogy vele táncolhassanak, hogy remek fogatán megkocsikáztassa őket.

csoda, hogy országszerte bolondultak utána az asszonyok.

A fiatal gróf többnyire az Elepi bárói család körében tartózkodott, melynek tagjai különben, a harminczes évek szolásmáját használva, tónán-géberék voltak a furdőn, és különösen kitűntette az idősebb leányt: Berta bárónőt.

Meghitte Rózi volt, a fiatal bárónék komornája, egy ügyes, türelő patlant cipiszter lány, a kinek Józsi gróf egyre nagy szerelméről beszélt és váltig bíztosította Rózit, hogy nem élhet Berta bárónő nélkül.

Elepiék család körében is nyilvános volt már, hogy Törtel Józsi mennyire érdekli az idősebb leány iránt, de a gondos, okos; jó anya, a ki lényai boldogságot tartotta szem előtt, eltekintve hogy amugy kedvelte a fiatal gróft, nem óhajtott épen vejenek.

Vesztett hírok van a Törtelnek Rózi fiám, — monda a báróné sóhajta, midőn a komorna — az akkori patriarkális idők szokasa szerint, né-mely családi igyekbe is beleszólván, — egyre arról beszélt, mennyire rajong a gróf Berta bárónő után.

Mind könnyelmű, pazar, veszedelmes nőcsabító, a ki nem képes állandón szeretni. Józsi gróf szerelme nem garancia a leányom boldogságra, azért is fiám, hogy föl a haszontalan hir-hordással.

Rózi ele is hallgatott — de mentől nagyobb el-lentállásra talált Jóska, a családjában hagyományos önépítésével annál szívósabban ragaszkodott Bertához és elhatározta, hogy övé lesz a lány, ha török-szakad.

Egy delután a két Elepi bárónő éppen lakásuk verandáján állt, mikor Józsi ötös fogatával megállt a haz előt.

Jöjjenek kocsikázni, — kiáltott oda a leányoknak a bakról — pompás idő van, elmegyünk a furdőlig, aztan visszahozom magukat. Meggyezendő, hogy a gróf szegrelő végre rokonságban is volt a bárónékkal és főuri körökben az ilyen hussadójoku covinsággal igen sok kedves szabadalomra ad alkalmat.

Báró Elepiné épen kilépett a verandára és bár magában sokszor szidta, ha vele szemben állt, semmit sem tudott Józsi gróftól megtagadni.

Volt a fiatal ember szemében valami varázs, beszédeben valami olyan meggyőző, hogy annak asszony nem tudott ellenállni.

Jól van no, menjetek — szölt most is leányához — és Rózi vigyázzon, félek, hogy még fölfordít valahoz el a bolond Jóska! — sugta aztán Berta fülebe, a ki egy szék segítségével kapaszkodott föl a gróf mellé, a magas bakra.

Ragyogó szép nap volt, a nyenyók csupa ozont lehetnek és a gyönyörű lovak szinte tánczvala, kényesen döngöttek a deszkakeményesű, fehér porondos utat.

Hatul, a kis amerikén ülésén Rózi a gróf inasa mulattatta, közbe-közbe fújva a posta-kürtöt és a fari-farit vigan verték vissza a dolomit szikla-orások.

Mikor már a furdő meglehetősen távol maradt mögöttük, Jóska gróf egyszerre kibontotta a suhogót és a négyes ostar akkorát szölt avatott mestere kezében, mint egy jobb fajta kis ágyu. Mint adott jelle hegyezték a durranásra füleiket a nemes állatok és egyszerre elkezdtek ugyn vágatni, mintha török, tatár lett volna a kocsi nyomába.

Berta báróné, a ki azt hitte, hogy a lovak el-ragadtak, kétségbeesetten kezdett sikoltozni, de Józsi gróf a legnagyobb nyugalommal így szölt: — Ne féljen... a lovak nem ragadnak... szöli magat nem adják nekem... de én nem elhettek magá nélkül... megszöktettem tehát! Legyen nyugodt, a diszpenzacziót őt nap alatt megszerzem — s minden a legnagyobb rendben lesz. — Tényekkel szemben az én anyja nem ellenkezhet már!

És miattat ezt mondta, vas marokkal tartotta a gyeplőt és az őt betanított ló vágatott előre mint a veszedelem.

Végre nem is vágatás, valóságos repülés volt az, ugyn hogy a kocsiabn ülők, Jóska kivéve, elszédültek és a sebes légáramlót közel voltak a megfúladáshoz.

sirt az éjszakába valami bubánatos tót nóta monoton daltala.

Egy sziklaszorosa ért épen az eszevesztetten vágató fogat, a mely a hátraszélen két orszá választója.

Egyszerre csak irtózatos recesszés hangzott és a kocsi derékban letes törve szakadt szét.

A gróftól a rohanó lovak magukkal rántották, Berta bárónő lezuhant a magas bakkal együtt, Rózi pedig az inással, az országot közepén maradt.

Valóságos isteni csoda volt, hogy borzasztó katasztrófa nem történt. Arra jövő tótok segítettek a bárónéknak és komornájának, a kiket aztán savanyvizet szállító szekereiken vissza is vittek a furdőbe.

Az inas a gróftól alétlan egy völgyben találta meg, az őt ló egy vízmosásba zuhant és ott el is pusztult, mint a hogy izze-porra tört a kocsi előzése is.

A furdőben nagy részvétet kellett a sajnálatos baleset és báró Elepiék, tekintettel arra, hogy Berta bárónő csak könnyebb zűdosásokat szenvedett, másnap azonnal elutaztak a furdőből.

Józsi gróf néhány héig betegesen feküdt az eset után és mikor visszatért, már vége volt a szozonak, hől helye imádoztjának.

A menyasszony-szoktások, mint ilyen, persze csak évek mulva lett köztudomású és Berta bárónő, mint egy köztisztelőben álló tábornok neje, nagyrabecsült matróna, ifjúkori reminiscenzciákat emlegetve, maga mondta el vidám baráti körben.

EGYETÉRTÉS, VASÁRNAP, AUGUSZTUS 25.

Együttal az 1894. XXXIII. törvények 11. §-a alapján önként az államkincstár terhére évi...

Továbbá értesítem, hogy a saját személyére, házastársára, gyermekeire, vagy szülőire vonatkozó házassági anyakönyvvizetést...

Végül értesítem, hogy az anyakönyvvizetési helyettesé a születések és halálesetek anyakönyvvizetési szolgálatára kineveztem...

Perczel, s. k.

A különböző hatáskörrel ellátott anyakönyvvizetőkre való tekintettel 28 előtti szöveggel 8-féle mintájú kinevezési okmány van...

KÜLFÖLDI SZEMLE.

A bolgár külügyminiszter Stambulról. Az Egyetértés mai számban közölték azokat a nyilatkozatokat, melyeket Ferdinand bolgár fejedelem...

A külföld. mondotta Nacevics, családik, ha egy bosszu-művet politikai gyilkosságnak néz; abból a sajnálatra méltó körülményből, hogy a rendőrségünk rossz, arra következtet, hogy a miniszterek...

Néhány perczel később csevegtek a telefonon: Stoulov beszélt hozzám. «Stambulov utra készült», mondotta.

Stoulov is olyan megjegyzést tett, a miből arra következtettem, hogy az elutasítást nagyon kedvező eseménynek tartja. De az elutasítás elmaradt, mint közömbös, barátnak a befolyása következtében...

Az egyik minisztert azzal vádolta, hogy lopott, a másikat azzal, hogy megvesztegethető, engemet pedig romlottúsággal és gyilkossággal vádolt. A harcnak ez a módja még jobban fellegítta a kedélyeket...

Legnyilvánosabb válságunk idejében Kaulbars azt követelte tőle, mint régensőt, hogy a szobranci választások határidejét halasztva el két hónappal. Beleegyezett s minket is értesített róla.

— Hibáztál, mondtam neki. — Miért? — Mert nincs másunk, csak az alkotmányunk. Kaulbars a két hónap megadása után hat hónapot s aztán egy évet fog követelni s így tovább.

— Igazad van, — mondá. — Védelmez ezt az álláspontot a minisztertanácsban, Kaulbarsal szemben. Másnap együtt voltunk a tanácsban.

— Hol van Stambulov? — kérde Kaulbars. — Megint, hogy eljön.

— Minthogy azonban nem jött el, a tanácskozás azonnal megkezdődött. Kaulbars kifejtette tervét. Én azzal feleltem, hogy utaltam az alkotmányra.

— Alkotmány! — kiáltá Kaulbars. A czár adott meg nekem minden jogot; a czár a ti alkotmányotok! Dacára ennek az állításnak, én megmaradtam a magam véleményénél. Társaim támogattak. Kaulbars ismét sürgetett.

— Nevezze meg előtűnk, mondám szerényen, azt a jelöltet, a kit Országország ajánlani akar. Mi kezességek arról, hogy az új szobránje megválassza!

— Országországnak nincs jelöltje! kiáltott Kaulbars. — Tegyétek meg azt, a mit tőletek követelnek!

— A szavazásnál egyhangulag elutasítottuk a javaslatot. — Ez másképp történt volna, mondta Kaulbars, ha Stambulov, a mint megígérte, eljött volna.

— Sok évvel azután — én akkor diplomáciai ügynök voltam Bécsben, — Stambulov felszólított, hogy kormányába lépjek be.

«Beteg vagyok!», sürögnyögtem neki vissza. «Én betegbe vagyok, mint te!» felelt ő.

«En hiva vagyok a te kül-, de ellenzője a te belpolitikádnak!»

Kért, hogy menjek vissza Szófiába. Mások is unszoltak és én tagja lettem az ő kormányának. Mindegyik minisztertanácson óvtam az erőszakosság politikájától, a melyhez ragaszkodott s melyet utóból ő is gyakoroltak, a hol az állam érdekeit érintette. Ezért ő természetesen ellenem dolgozott egyrészt azért is, mivel az adminisztratív és pénzügyi reformokhoz szükséges érteke hiányzott. Megbuktatta ékes reformjavaslataimat.

Az ország kimerült volt és eszeredet, mikor kezéből a kormányzást átvettük! Nekünk számolnunk kellett a néparámlattal és ennél fogva a depulzáció (melyre nézve az ökörméző) a szilvepályánál (melyre nézve a szinever), a piipcezi (melyre nézve az iszaki), a ricskai (melyre nézve a kelesenyi), az uj-holyatini (melyre nézve a toromjai) és a ripinyei (melyre nézve a majdánkai) kerületek anyakönyvvizetése valamennyien fel vannak ruházva a házassági ügyekben való anyakönyvvizetés, illetőleg a házasságkötés körül való közreműködés jogaival.

Angolország.

A «Daily Telegraph» értesülése szerint az aphydan emír nincs melegegde az ügyek jelenlegi állásával. Különösen az ellen van kifogása, hogy az angol kormány csak az indiai al-király közevitésével érintkezhetik. Hogy ez állapotok változtathasson, azt kívánja, hogy mutassák be a saint-james-i udvarnál, a minék az lesz a következő, hogy a jövőben közvetlenül érintkezhetik az angol külügyi hivattal és nem szorul az indiai al-király közvetítésére.

Londonból származó jelentések szerint az angol képviselőknek az az ülésszaka legkésőbb szeptember 7-én véget ér, minthogy a költségvetés tárgyalását addig befejezik. Mindenesetre áll, hogy az irlandi képviselők, különösen Healy és társai megbeszélhetik és számíthatnak arra, hogy eljuttathatják a parlament elé az irlandi nemzeti programot. Annál inkább bekövetkezhetik ez, mert az irlandi nemzeti programot a napokban az unionisták részéről egy újabb csatlós érte. Mikor ugyanis Cadogan lord Dublin város új polgármestere a minap bevonulást tartotta, Kingstown-ban egy küldöttség feliratot nyújtott ki neki, a melyben a nacionalisták annak a reményüknek adott kifejezést, hogy Irland épen olyan önkormányzatot kap, mint a milyen Nagy-Britanniában van. A polgármester válaszában a feliratnak erre a pontjára egy szóval sem reflektált, a mi a nacionalistákat nagyon kellemetlenül érintette.

Németország.

Münchenben holnap nyílik meg a német katolikus gyűlés. A gyűlésben a magyar ultrakatolikusokat gróf Zichy Ferdinánd és gróf Esterházy Miklós Móricz fogják képviselni s már a holnapki ülésben fognak felszólalni. A gyűlésben való megjelenésüket körülbelül tízezer ember jelentette be. A müncheni söracsarnokoknak holnap mindenesetre jó napjuk lesz.

Olaszország.

Baratieri tábornok szabadságát arra használta fel, hogy a többiek között meglátogatta brenoi választóit, a kik, amár a tábornok Afrikában időzött, képviselőjökké választották meg. Baratieri tábornok abban a beszédben, a melyet a tiszteletere rendezett banketten mondott, különösen Afrikáról és az utolsó afrikai háborúról szólt. Kijelentette, hogy Kasszala meghódítása folytán a sudáni rabszolgakereskedés lehelletlenül téve. Itália afrikai birtokai különösen alkalmasak a gyarmatosításra. A sudániak és az abissziniak megtanulták, hogy tiszteljék az olasz nevet. Arról azonban, hogy legközelebb mit idéndeznek tenni a tábornok, noha elég hosszú ideje beszél, egy szót sem szólt.

China.

Néhány nap előtt a «Pol. Corr.» azt a hirt közölte, hogy a pápa levelet írt a német császárnak, a melyben felkéri, hogy tegyen lépéseket a kínai katolikus missziók ügyében. Ugy látszik, ez a hír a «Pol. Corr.» amaz értesülési közé tartozik, a melyeket a fantázia szül, mert a külügyminiszterium e kövön nyomott közlönybe most kényserítve látja magát a következő római táviratnak a szétküldésére: «Az a hír, hogy a pápa felkérte a német császárt, hogy Németország vegye védelmébe a kínai katolikus missziókat, a beavatott körökből nyert értesülések szerint minden alap híján való.»

Khinából különben ismét mesérlésekről adnak hírt. A jelen esetben azonban nem a keresztények vére folyt, hanem a támadások a kínai hatóságok ellen voltak intézve és rabló zsoldos csapatoktól eredtek. Mint ugyanis egy shangjai távirat jelenti, Tien-Tsinben kínai csapatok hátrálások zsoldjukat követelve, megtámadták a hatóságot, berontottak az üzletekre, úgy, hogy rendes katonaságot kellett ellenük kirendelni, a mely a zavarok közül mintegy száz embert megölt. Mint-hogy a kínai közigazgatás nagyon győngye lábán áll, a tien-tsin példa nagyon könnyen ragadósá válhat, ami, tekintve azt, hogy Khinában számos hitkos társaság van, a mely a Mandzsu-dinasztia ellen irányul, komoly bonyodalomnak lehet a kiinduló pontja.

Columbia.

Columbia dél-amerikai államban a múlt hónapban egy összeesküvésnek jötték a nyomára, a mely a jelenlegi kormány tagjainak az élete ellen volt irányozva. Az összeesküvés egy asszony volt irányozva. Az összeesküvés egy asszony volt irányozva. Az összeesküvés egy asszony volt irányozva.

Állami anyakönyvvizetők.

A belügyminiszter, a mint értesülök, ma kinevezte a máramarosmegyei anyakönyvvizeteket. Ez anyakönyvvizetők, kivéve a ruszkovai (melyre nézve a petrovai), a batirai (melyre nézve a rozályai), a kis-booskói (melyre nézve a jódí), a szacsalai (melyre nézve a felső-szelistyei), a glódi (melyre nézve a szurdoki), a borkuti (melyre nézve a rabói), a kabola-polyánai (melyre nézve a nagy-booskói), a kaszó-polyánai (melyre nézve a kis-lonkai), a veres-marti (melyre nézve a felső-rónai), a széles-lonkai (melyre nézve az alsó-nereznesi), a gányai (melyre nézve a kökényesi), a német-mokrai (melyre nézve a király-mezői), a szeklenzei (melyre nézve az izai), az alsó-bisztrai (melyre nézve a herincsei), a lipse-polyánai (melyre nézve a keselymező), a kuzmiczai, (melyre nézve a kereskei), a vucsközözi, (melyre nézve az ökörméző) a szilvepályánál, (melyre nézve a szinever), a piipcezi, (melyre nézve az iszaki), a ricskai (melyre nézve a kelesenyi), az uj-holyatini, (melyre nézve a toromjai) és a ripinyei, (melyre nézve a majdánkai) kerületek anyakönyvvizetése valamennyien fel vannak ruházva a házassági ügyekben való anyakönyvvizetés, illetőleg a házasságkötés körül való közreműködés jogaival.

- A kinevezéseket a hivatalos lap holnapki száma fogja közölni. A kinevezettek a következők: 1. A máramaros-szigeti kerületbe: Darvas Béla városi főjegyző, h. Brenieszberger Gyula városi aljegyző. 2. Az alsó-visóba: Mán László h. közs. jegyző Felső-Visó (Felső-Visó). 3. A mojsziban: Koman Gyula községi jegyző (Borsja). 4. A horsiba: Papp-Koman János közs. jegyző, h. Anderkó Sándor közs. bíró Mojszin. 5. A petrovniba: Jurka László közs. meg van bízva a ruszkovai any. ker.-ben a ház. anyak. vezetésével (Ruszkov-Polyána). 6. A felső-visóba: Gricsmüller József közs. bíró Felső-Visó (Felső-Visó). 7. A rusz-polyánába: Tökölj Endre közs. Petrova (Ruszkov-Polyána). 8. A ruszkovniba: Reményfy Sándor segédjegyző, csak szül. és hal. anyakönyvet vezet, a ház. anyak. vezetésével a petrovai anyakönyvvizetéstől meg van bízva. (Ruszkov-Polyána). 9. A szurdokniba: Hodor Döme közs. jegyző, meg van bízva a glódi anyak. kerületben a ház. anyak. vezetésével, h. Schiop Jakab áll. tanító. 10. A rozályniba: Dan János községi jegyző, meg van bízva a batirai anyak. kerületben a ház. anyak. vezetésével, h. Kubányi Gyula áll. tanító (Battira). 11. A batiránba: Balás István jegyző, csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a rozályai anyak. vezetésétől meg van bízva. (Sajó, csak szül. és hal.). 12. A jódíba: Jurka Péter községi jegyző, meg van bízva a kis-booskói kerületben a ház. anyak. vezetésével (Kis-Booskó) (Dragomérfalva). 13. A kis-booskóba: Erdős Jenő jegyző, csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a jódí anyak. vezetésétől meg van bízva. (Jódí). 14. A felső-szelistyebe: Bondor Simon községi jegyző, meg van bízva a szacsalai ker.-ben a ház. anyak. vezetésével (Dragomérfalva). 15. A szacsaliba: Brán Sándor segédjegyző; csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a felső-szelistyei anyak. vezetésétől meg van bízva; helyettes: Gracy Ferencz állami iskolai tanító. 16. A sajóba: Balázs János községi (Glódi) (Battira); csak szül. és hal.). 17. A glódi: Kimpán László jegyző; csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a szurdoki anyak. vezetésétől meg van bízva. (Sajó). 18. A dragomérfalviba: Dunka László közs. h. Bud György áll. tanító (Jód-Felső-Szelistye). 19. A közs. mezőbe: Csics János közs. jegyző, h. Palkovszky Miklós közs. bíró. 20. A bogdánba: Ilykovicz Bazil községi jegyző (Babó). 21. A trebusa-fejérváratniba: Teodorovicz József k. jegyző (Kis-Lonka). 22. A robóba: Mois Mihály községi jegyző; meg van bízva a borkuti anyak. kerületben a házassági anyak. vezetésével (Borkuti, Bogdán) (Trebusa-Fejérvár). 23. A borkutiba: Asztalos Imre jegyző, csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a rabói anyak. vezetésétől meg van bízva. (Babó). 24. A nagybooskóba: Tóth János közs. meg van bízva a kabola-polyánai any. ker.-ben a ház. anyak. vezetésével (Kabola-Polyána) (Kis-Lonka). 25. A kabola-polyánába: Piskó Vladimir szög. csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a nagy-booskói anyak. vezetésétől meg van bízva (Nagy-Booskó). 26. A kaszó-polyánába: Stefán Emil szög. csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a kis-lonkai anyak. vezetésétől meg van bízva, (Kis-Lonka, csak szül. és hal.) (Kis-Lonka). 27. A kis-lonkai: Hodinka Mihály h. községi jegyző, meg van bízva a kaszó-polyánai any. ker.-ben a ház. anyak. vezetésével (Trebusa-Fejérvár, Nagy-Booskó, Kaszó-Polyána) (Kaszó-Polyána, csak szül. és hal.). 28. A szacsalonba: Buzsók József közs. jegyző (Hosszmező). 29. Az akna-szalánba: Mois György közs. jegyző, h. Székely Pál áll. tanító (Fejérvár). 30. A hosszmezőbe: Enyedy Lajos közs. jegyző, h. Teresbi Samuel áll. tanító (Szacsalon, Szarvaszó). 31. A szarvaszóba: Nyegre György községi jegyző (Hosszmező). 32. A deszebe: Zachariás István közs. (Bártfalva), (Bártfalva). 33. A bártfalviba: Ivódy Péter községi (Desze), (Desze). 34. A bódalfalviba: Ivódy Illés községi (Felső-Kálnafalva), (Arona-Sugát). 35. A barenfalviba: Hodor László községi, h. Péterov Béla áll. tanító (Bénfalva). 36. A felső-kálnafalvai belőttel (Búdfalva). 37. A vancsalfalviba: Petrovay Mihály községi (Borszón). 38. A rónaszékbe: Szarka József közs. bíró (Felső-Róna), (Felső-Róna). 39. A felső-rónaiba: Csics János községi, meg van bízva a veres-marti any. ker.-ben a házassági anyak. vezetésével, (Rónaszék, Veres-marti) (Rónaszék).

40. A veres-marti: Csics Géza jegyző, csak szül. és hal. anyak. vez. és a házassági anyak. vezetésével a felső-rónai anyak. vezetésétől meg van bízva (Felső-Róna).

41. Az akna-szalánba: Fejes Károly községi, h. Stark Mihály közs. bíró (Búdfalva).

42. Az also-paiba: Gyenge József községi (Közérvár). 43. A közép-apai belőttel, h. Demeter Pál postamester (Also-Pa).

44. A fejevárvárviba: Mees János községi (Arona-Szalán). 45. A széles-lonkai: Kun Móricz jegyző csak szül. és hal. anyak. vez. és a házassági anyak. vezetésével az alsó-nereznesi anyak. vezetésétől meg van bízva (Arona-Szalán).

46. A kökényesbe: Hapka György közs. meg van bízva a gányai anyak. kerületben a ház. anyak. vezetésével, (Taraczkó, Irbolca, Alsó-Nereznes, Gánya) (Irbolca).

47. A taraczkóba: Török Gábor községi (Kökényes).

48. Az irholciba: Pisch Ferenc közs. Kökényes (Kökényes).

49. Az alsó-nereznesibe: Valkovszky István községi meg van bízva a széles-lonkai anyak. kerületben a ház. anyak. vezetésével (Széles-Lonka) (Kökényes).

50. A ganyába: Neubauer Ottó segédjegyző csak szül. és hal. anyak. vez. és a házassági anyak. vezetésével a kökényesi anyak. vezetésétől meg van bízva (Kökényes).

51. A dombóba: Barabás József közs. Király-mező (Király-mező).

52. A kishorvátba: Csarnyestyan Odón k. jegyző meg van bízva a német-mokrai anyak. kerületben a ház. anyak. vezetésével Dombó, Német-Mokra, (Dombó).

53. A német-mokraiba: Homolay József s. jegyző csak születési és halálzási anyak. vez. és a házassági anyak. vezetésével a király-mezői anyak. vezetésétől meg van bízva. (Király-mező).

54. A remeteibe: Dobsa Károly k. jegyző (Técs). 55. A técsőbe: Dévay Károly közs. jegyző, h. Bellus Béla s. jegyző (Remete, Budyaházalja).

56. A busyvárfalviba: Kiss Endre k. jegyző Talfalva (Técs).

57. A kishorvátba: Dan László k. jegyző (Busyvárfalva).

58. A salfalviba: Orincay Péter k. jegyző (Kövesliget).

59. A kricsfalviba: Kúzdny Aladár k. jegyző Kövesliget. (Kövesliget).

60. A kövesligetbe: Faith Antal k. jegyző Salfalva, Kricsfalva. (Kricsfalva).

61. A husziba: Agoston Ede községi jegyző, h. Tóth Endre közs. bíró (Iza).

62. A viskibe: Székelydy József közs. jegyző, h. Broknen József segédjegyző.

63. Az izába: Bonis Bernát községi; meg van bízva a szeklenzei anyak. kerületben a ház. anyak. vezetésével a szeklenzei, Herincse, Keselymező, Gerencse (Husz).

64. A szeklenzeibe: Puza Pál segédjegyző; csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével az izai anyak. vezetésétől meg van bízva (Iza).

65. Az alsó-bisztrai: Pölöp Kálmán segédjegyző; csak szül. és hal. anyak. vez. és a házassági anyak. vezetésével a herincsei anyak. vezetésétől meg van bízva (Herincse).

66. A lipse-polyánába: Gribovszky Mihály segédjegyző; csak szül. és hal. anyak. vez. és a házassági anyak. vezetésével a keselymezői anyak. vezetésétől meg van bízva (Keselymező).

67. A herincseibe: Maruzsany Viktor községi; meg van bízva az alsó-bisztrai kerületben a házassági anyak. vezetésével (Alsó-Bisztra) (Iza).

68. A keselymezőbe: Schun Ferenc közs. meg van bízva a lipse-polyánai any. ker.-ben a ház. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével (Iza).

69. A dolnába: Pollár Henrik közs. Kereszke (Kereszke), csak szül. és hal.).

70. A kereszkeibe: Hadzsza János közs.; meg van bízva a kuzmiczai ker.-ben a ház. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével (Dolha).

71. A kuzmicziba: Joób Aladár s. jz. csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a kereszkei anyak. vezetésétől meg van bízva, Dolha csak szül. és hal. (Kereszke).

72. A ganyesbe: Godóczy László közs. (Iza). 73. A majdánba: Reviczky Károly községi, meg van bízva a ripinyei anyak. ker.-ben a ház. anyak. vezetésével, Ripinye (Toronya).

74. A vucsközöbe: Hannibal Kristóf szög. Csak szül. s hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a szilvepályánál (Vucsközö).

75. A szineverbe: Grivassy János közs. meg van bízva a szinever-polyánai anyak. kerületben a ház. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével (Szinever-Polyána, Kalocsa-Horb) (Kalocsa-Horb).

76. A szinever-polyánába: Belényi Kornél szög; csak szül. s hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a szinever-i anyak. vezetésétől meg van bízva (Szinever).

77. Az iszakaiba: Reviczky Ádám közs. meg van bízva a piipcezi kerületben a ház. anyak. vezetésével (Piipce) (Ökörméző).

78. A piipcebe: Bercsenyi Miklós segédjegyző, csak szül. és hal. anyak. vez. és a házassági anyak. vezetésével az iszaki anyak. vezetésétől meg van bízva. (Iszaka).

79. A kelesenyibe: Reviczky Ödön községi meg van bízva a ricskai anyak. ker.-ben a házassági anyak. vezetésével Ricska (Ökörméző).

80. A ricskiba: Rajthy Sándor segédjegyző, csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a kelesenyi anyak. vezetésétől meg van bízva. (Keleseny).

81. Az uj-holyatniba: Kahlich Rezső segédjegyző, csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a toronyi anyak. vezetésétől meg van bízva. (Toronya. Csak szül. és hal.) (Toronya).

82. A ripinyeibe: Weisz Pál segédjegyző, csak szül. és hal. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével a majdánkai anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével meg van bízva. (Majdánka).

83. Az ökörmézőbe: Rostás Mihály községi, meg van bízva a vucsközözi anyak. ker.-ben a ház. anyak. vezetésével, h. Medveczy Ferenc győztes. Keleseny, Vucsközö, Iszka. (Iszka-Keleseny).

84. A kalocsa-horbiba: Csury József közs. Szinever. (Szinever).

85. A toronyba: Kovordányi Elek községi, meg van bízva az uj-holyatini anyak. ker.-ben a ház. anyak. vez. és a ház. anyak. vezetésével (Uj-Holyatin).

UJDONSÁGOK.

— Tisztelettel felkérjük a t. előfizetőket, hogy a híreket előfizetésük végén lejár, hogy azt mielőbb megújítsák sziveskedjének, nehogy a lap szünetelésben fennakadna álljon be.

Előfizetési árak: Egész évre 20 ft — kr Negyedévre 5 » — » Egy hóra 1 » 80 » A Diav-Szalonnal együtt negyedévre 1 forint több fűzendő.

— Személyi hírek. Király Lajos főherceg és neje ma Erzsébet főhercegnő látogatására Mürzstegbe utaztak. — Friyes főherceg tegnap Szombathelyről Bécsebe érkezett és onnan azonnal tovább utazott Pozsonyba. — Gróf Goluchowsky Agener külügyminiszter tegnap Gróf Szécsen követéségi tanácsos társaságában tegnap részt vett a bősönördi császári pagonban tartott udvari vadászatokon. — Gróf Zichy Tivadar monarhiánk stultgarti követe, tegnap Stultgartból Bécsebe érkezett.

— Kitérőtések. A hivatalos lap mai száma jelenti, hogy a király Heim Péter kereskedelmiügyi miniszteriumi miniszter tanácsosnak, saját kérelmére történt nyugalmaztatása alkalmából, saját kérésére szolgálati elismerésül, díjmentesen a Szent István szolgálati kérésért, Bacoich Henrik susaki községi előjáró és nagyparancsnok pedig a közjó elmozdítása körül szerzett érdemei elismerésül, a Ferencz József rend lovagkeresztjét adományozta.

— A szász királyi titkár. A «Dresdener Anzeiger» szerint Albert király elváltatta az irói tulajdon megvédésére vonatkozó XVII-ik nemzetközi kongresszus fölötti vednököket.

— László főherceg az Aldunán. László főherceg tegnap éjjel a dunagőzhajózási társaság hajóján Belgrádba érkezett és reggel hat órakor tovább folytatta útját Orsova felé, a hol a Vaskapunál folyó munkálatokat fogja megkezdeni. Belgrádból való elutazása előtt a főherceg díszes hadnagyi egyenruhában a fedélzeten fogadta a tiszteletére megjelent személyiségeket. A belgrádi Száva-nyegy rendőrkapitányának a főherceg azt a reményét fejezte ki, hogy az ősszel meglátogassa Belgrádot.

— Merénylet. Rothschild ellen. Cumberlándból érkező hírek szerint az odaváló rendőrséget figyelmeztették, hogy a német császár ott időzése alkalmával a német szocialisták merényletet akarnak követelni. A rendőrség a császárnak a Lowther-kastélyban való időzése alatt a legzelebbes körülményeket tette meg és a kastély egész környékét szigorú felügyelet alá helyezte.

— Kitérőtés. A király, a mint a hivatalos lap közli, Tóth Ferencz szatmári 12. honvéd galgaczei belső szakaszvezetőnek, a ki saját ciele vezélyeztetésével két hónvad a vízbeúszást adományozta, hátr tetteért az ezüst érdemkeresztet adományozta.

— Király és munkák. A párisi Vendomé-teren tegnap nagy feltűnést keltett egy Nevada nevű szerb cipész, a ki a fiatal szerb király kocsijába, a mint az a «Hotel du Rhin» előtt elhaladt, egy iratot dobott. A cipészlet tartoztatott, mert azt hitték, hogy merényletet akart követelni. A vizsgálat kiderítette, hogy csak kérvényező volt, mire szabadabba helyezték. Nendvica a kocsiba dobott iratban Sándor királyt arra kéri, hogy miután Parisban nem tud keresztes jutni, szállíttassa őt haza Belgrádba. A fiatal király már intézkedett, hogy Nendvica segélyben részesüljön és egyúttal gondoskodott arról, hogy visszautazhassék Szerbiába.

— A nyiregyházi katonai botrányhoz. Megemlékeztünk annak idejében arról a katonai botrányról, a mely körülbelül hat héttel ezelőtt Nyiregyháza történt s a mely abban állott, hogy Adassy Mihály városi bizottsági tagot, az «Europa» szálloda berletjét gróf Szatmari Taszilo 14-dik huszárvezetői főhadnaggy az utcán megtámadta és lovaglóestorával megverte. Adassy az illetékes hatóságoknál jelentette az esetet, a melyre nézve most érkezett el a nyiregyházi rendőrkapitánysághoz a kassai dandárparancsnok végzése. A főhadnaggya kimert büntetését — áthelyezéssel — nem elemezték meg az utazult városatya, hanem magasabb fórum elé szállították vinni ügyét. A kassai átirat magyar fordításban így hangzik:

«A nyiregyházi rendőrkapitányságnak. Felkérlek a t. kapitányi hivatal, hogy Adassy Mihály nyiregyházi lakost értesíten sziveskedjék, hogy e hónapban beterveztett feljelentése folytán gróf Szatmari Taszilo 14-dik huszárvezetői főhadnaggy a törvényszerű büntetés kirovatolt.

Reuner vezérőrnagy. — Botrányos népnépnyel. Röviden megemlékeztünk annak idejében arról a katonai botrányról, a mely körülbelül hat héttel ezelőtt Nyiregyháza történt s a mely abban állott, hogy Adassy Mihály városi bizottsági tagot, az «Europa» szálloda berletjét gróf Szatmari Taszilo 14-dik huszárvezetői főhadnaggy az utcán megtámadta és lovaglóestorával megverte. Adassy az illetékes hatóságoknál jelentette az esetet, a melyre nézve most érkezett el a nyiregyházi rendőrkapitánysághoz a kassai dandárparancsnok végzése. A főhadnaggya kimert büntetését — áthelyezéssel — nem elemezték meg az utazult városatya, hanem magasabb fórum elé szállították vinni ügyét. A kassai átirat magyar fordításban így hangzik:

«A nyiregy

Czéleti heti szemle.

— aug. 24.

A lefolyt hét időjárása állandóan derült volt, melege, később forró napokkal. Ez idő csakis kedvező gazdaságunk, mert az aratási munkálatok befejezését elősegíti, másrészt pedig a már eléggé nedvesseget kapott őszi növények fejlődésére jó hatással van és így ezek oly sikerrel termést helyeznek kilátásba, minő már évek óta nem volt. Külföld időjárása ellen sem hallatszik panasz, a mennyiben a lecsapásokat száraz derült idő váltotta fel és így a sok nedvessegi miatti aggodalom már mindenütt megszűnt.

Gabona-üzlet. (Az Egyetértés tudósítása.) A világpiacon hangulata a lefolyt heten határozottan nyugodt jellegű volt. A fogyasztás feltűnő tartózkodása, az elég kedvező időjárás és néhol a nem várt jó eredmények rezervált magatartásra késztették a spekulációt és általában az a nézet, hogy a jelenlegi konstelláció mellett egyelőre még állandó javulásra nem számíthatunk, ha csak valamely váratlan, rendkívül fontos momentum nem fogja azt invokálni. A spekuláció érdeklődését jelenleg a mérvadó államokban várható sikerült tengeri termésközi le és növeli a tartózkodást az a félelem, hogy a kielégítő takarmányeredmény reakciót idéz majd elő a többi cikkeken is. — Amerikában a termés már 73,000,000 bushellel mögötte maradt a tavalyinak, ez mindazonáltal nem okozott árjavulást, mert még így is 1 millió bushellel jobb az eredmény, mint becsülték. Azonfelül az időjárás is igen előnyös volt, a mennyiben elősegíti a földmunkálatok gyors befejezését és így az egész hét folyamán a bauxitehangulat uralta a newyorki tőzsdét. A hét áresés igen jelentékeny, mert bár a csökkenés nem volt rohamos, de a folytonos kisebb-nagyobb hanyatlás nagy hét vesztéséget tüntet fel. Az angol piacok is lanyhább magatartást tanúsítottak, de a kedvezőlen irányzat még sem tudott oly intenzív gyökeret verni, mint a többi tőzsdéken. Ennek oka abban rejlik, hogy a fogyasztás beváltta ugyan a tulajdonosok árendamennyéit és csak eek alapján vásárolt, de a mégis elég élénk vétel-mennyiség folytán a heti hozatal jóval felléjük a szükségeset. A francia piacokon a hétélejen igen erős bauxitehangulat kapott lábra, mert a tőzsdéken erősen tartja magát az a hír, hogy az idei termés mellett Franciaország csak kis mértékben lesz importra utalva. Az amerikai hanyatlás természetesen csak elősegítette a lanyha hangulatot, de a hét vége felé a véleménykülönbség szilárdabb irányba terelte az üzletet. — Az északnémet határidő-piacok hangulata teljesen a newyorki befolyás alatt fejlődött és így az aránytalan itti jelentékeny. Depressziólag hatott az irányzatra az a körülmény is, hogy a vidék, különösen Szászország sűrű nyoma kínálja terményeit, a mi annál is inkább győmte az árat, mert a direkt szükséglet vételekedve nagyon csekély volt. Délnémetországban és a Rajna mentén igen szűk határok között folyt le az üzlet. Még Amerikából csak kevés kínálat volt uticsurgóztott áruhoz, addig az orosz és román gabona annai nagyobb mennyiségben állt a fogyasztás rendelkezésére, mely ajánlatokra olcsóság folytán gyakran reflektáltak a szükségeset. Az árk hanyatlása nem volt oly vehemens, mint az északnémet tőzsdéken. Hollandiában és Belgiumban még eléggé kedvező a hangulat, mert a vétékelde nem oly tartózkodó, mint másutt. Indiai és dunai termények elég gyorsan találnak elhelyezést, még pedig nem annyira a fogyasztóknak, mint inkább a spekulációnak. — Svájcban minimális üzlet fejlődött változatlan, néha kissé lanyhább árk mellett. — A mi piacunkon az irányzat szintén igen kedvezőlen volt, még pedig egyöntetűen úgy kenyércikkeken, mint takarmánygyűjteményekben. Ennek okai a külföldi lanyhaságon és a kedvezőlen exportviszonyokon találgat, mert a gyenge kínálat dacára is folyton csökkenek az árk. — A hét vége felé azonban örvendetes irányzatváltozás állt be, mert a földművelési miniszterium által kiadott hivatalos jelentés az idei buza- és rozstermelésben visszaesést tüntet ki és így hazánkban, mint a külföldi exportállományban olyan gyenge a gabonaár, mint a miylen már rég nem volt.

Amíg nem mer a kontreim sem bianco-eladásokba bocsátkozni. A hozatalok nem nagyok ez idő szerinti, úgy, hogy a lefolyt heten a heti forgalom körülbelül 50%-al felléjük az érkezett mennyiségre. A lefolyt hét van képviselve a kínálatban a lisztvételek, továbbá a délmagyarországi dunavidekek. Az árcsökkenés a hét elején elég nagy és az áratok rég nem látott mélyre szállította le. — Ó-urában a lefolyt hétben is elég nagy forgalom fejlődött, mert a kínálatok a helybeli készletek még mindig bő anyagot szolgáltatának. A heti forgalom 200,000 mnt. tehát 5-10 kr árcsökkenés mellett. A fővárosba hozatolt a múlt heten, a szekérszállítmányokat bele nem érve 134,450 mnt. buza, melyből mintegy 10,218 mnt. szállítottott tovább.

Rozsban nem fejlődött nagy arányokban az üzlet, mert úgy a kínálat, mint a kereslet sokkal korlátozottabb volt, mint a múlt heten. Működés az export nagyon hanyatlott e cikkben, természetesen az állományi üzlet sem oly élénk már, helyben pedig szintén gyenge forgalom fejlődött, mert győrsimán nem igen figyeltembe az ajánlatokat. A hangulat mindazonáltal nem volt oly lanyha, mint más cikkeken, az árk is elég állandó maradt és budapesti paritásban 5,20 — 5,35 forintot váltakoznak, tehát alig tüntetnek fel hanyatlást. A forgalom 10,000 mázsaúra tehető. Alomáson elkelt: Szakotaskönyv 4,80 forint, Nyiregyháza 4,75 forint, Nagykáta 5,15 forint, Püspöki 5,07 1/2 forint, Debreczenben 4,82 1/2 forint, Pusztalancs-Kakucs 5,15 forint, Kábas 4,70 forint, Pusztalancs 4,90 forint, Turán, Keekemetén és Soltupátszék 4,90 forint, Halason 4,85 forint, Nagyszállás 5,07 1/2 forint, Hajdu-Böszörményen 4,60 forint, Honokon 4,87 1/2 forint és Bársáron 4,75 forint.

Árpában már kezd elénküli a forgalom, de úgy látszik, nagy exportüzlettel az idén sem lesz, mert bár jobb kvalitások érkeznek a piacra, mint csak kevéssel ezelőtt is hitték, a kínálat mégis túlmennyiségű a sárga fajok dominálják. Takarmány és darálási czelokra az erősebb kínálat elég nagy mennyiségben talált és így 5-5,40 forint árk mellett nem tudott oly intenzív gyökeret verni, mint a többi tőzsdéken. Ennek oka abban rejlik, hogy a fogyasztás beváltta ugyan a tulajdonosok árendamennyéit és csak eek alapján vásárolt, de a mégis elég élénk vétel-mennyiség folytán a heti hozatal jóval felléjük a szükségeset. A francia piacokon a hétélejen igen erős bauxitehangulat kapott lábra, mert a tőzsdéken erősen tartja magát az a hír, hogy az idei termés mellett Franciaország csak kis mértékben lesz importra utalva. Az amerikai hanyatlás természetesen csak elősegítette a lanyha hangulatot, de a hét vége felé a véleménykülönbség szilárdabb irányba terelte az üzletet. — Az északnémet határidő-piacok hangulata teljesen a newyorki befolyás alatt fejlődött és így az aránytalan itti jelentékeny. Depressziólag hatott az irányzatra az a körülmény is, hogy a vidék, különösen Szászország sűrű nyoma kínálja terményeit, a mi annál is inkább győmte az árat, mert a direkt szükséglet vételekedve nagyon csekély volt. Délnémetországban és a Rajna mentén igen szűk határok között folyt le az üzlet. Még Amerikából csak kevés kínálat volt uticsurgóztott áruhoz, addig az orosz és román gabona annai nagyobb mennyiségben állt a fogyasztás rendelkezésére, mely ajánlatokra olcsóság folytán gyakran reflektáltak a szükségeset. Az árk hanyatlása nem volt oly vehemens, mint az északnémet tőzsdéken. Hollandiában és Belgiumban még eléggé kedvező a hangulat, mert a vétékelde nem oly tartózkodó, mint másutt. Indiai és dunai termények elég gyorsan találnak elhelyezést, még pedig nem annyira a fogyasztóknak, mint inkább a spekulációnak. — Svájcban minimális üzlet fejlődött változatlan, néha kissé lanyhább árk mellett. — A mi piacunkon az irányzat szintén igen kedvezőlen volt, még pedig egyöntetűen úgy kenyércikkeken, mint takarmánygyűjteményekben. Ennek okai a külföldi lanyhaságon és a kedvezőlen exportviszonyokon találgat, mert a gyenge kínálat dacára is folyton csökkenek az árk. — A hét vége felé azonban örvendetes irányzatváltozás állt be, mert a földművelési miniszterium által kiadott hivatalos jelentés az idei buza- és rozstermelésben visszaesést tüntet ki és így hazánkban, mint a külföldi exportállományban olyan gyenge a gabonaár, mint a miylen már rég nem volt.

Amíg nem mer a kontreim sem bianco-eladásokba bocsátkozni. A hozatalok nem nagyok ez idő szerinti, úgy, hogy a lefolyt heten a heti forgalom körülbelül 50%-al felléjük az érkezett mennyiségre. A lefolyt hét van képviselve a kínálatban a lisztvételek, továbbá a délmagyarországi dunavidekek. Az árcsökkenés a hét elején elég nagy és az áratok rég nem látott mélyre szállította le. — Ó-urában a lefolyt hétben is elég nagy forgalom fejlődött, mert a kínálatok a helybeli készletek még mindig bő anyagot szolgáltatának. A heti forgalom 200,000 mnt. tehát 5-10 kr árcsökkenés mellett. A fővárosba hozatolt a múlt heten, a szekérszállítmányokat bele nem érve 134,450 mnt. buza, melyből mintegy 10,218 mnt. szállítottott tovább.

Rozsban nem fejlődött nagy arányokban az üzlet, mert úgy a kínálat, mint a kereslet sokkal korlátozottabb volt, mint a múlt heten. Működés az export nagyon hanyatlott e cikkben, természetesen az állományi üzlet sem oly élénk már, helyben pedig szintén gyenge forgalom fejlődött, mert győrsimán nem igen figyeltembe az ajánlatokat. A hangulat mindazonáltal nem volt oly lanyha, mint más cikkeken, az árk is elég állandó maradt és budapesti paritásban 5,20 — 5,35 forintot váltakoznak, tehát alig tüntetnek fel hanyatlást. A forgalom 10,000 mázsaúra tehető. Alomáson elkelt: Szakotaskönyv 4,80 forint, Nyiregyháza 4,75 forint, Nagykáta 5,15 forint, Püspöki 5,07 1/2 forint, Debreczenben 4,82 1/2 forint, Pusztalancs-Kakucs 5,15 forint, Kábas 4,70 forint, Pusztalancs 4,90 forint, Turán, Keekemetén és Soltupátszék 4,90 forint, Halason 4,85 forint, Nagyszállás 5,07 1/2 forint, Hajdu-Böszörményen 4,60 forint, Honokon 4,87 1/2 forint és Bársáron 4,75 forint.

Árpában már kezd elénküli a forgalom, de úgy látszik, nagy exportüzlettel az idén sem lesz, mert bár jobb kvalitások érkeznek a piacra, mint csak kevéssel ezelőtt is hitték, a kínálat mégis túlmennyiségű a sárga fajok dominálják. Takarmány és darálási czelokra az erősebb kínálat elég nagy mennyiségben talált és így 5-5,40 forint árk mellett nem tudott oly intenzív gyökeret verni, mint a többi tőzsdéken. Ennek oka abban rejlik, hogy a fogyasztás beváltta ugyan a tulajdonosok árendamennyéit és csak eek alapján vásárolt, de a mégis elég élénk vétel-mennyiség folytán a heti hozatal jóval felléjük a szükségeset. A francia piacokon a hétélejen igen erős bauxitehangulat kapott lábra, mert a tőzsdéken erősen tartja magát az a hír, hogy az idei termés mellett Franciaország csak kis mértékben lesz importra utalva. Az amerikai hanyatlás természetesen csak elősegítette a lanyha hangulatot, de a hét vége felé a véleménykülönbség szilárdabb irányba terelte az üzletet. — Az északnémet határidő-piacok hangulata teljesen a newyorki befolyás alatt fejlődött és így az aránytalan itti jelentékeny. Depressziólag hatott az irányzatra az a körülmény is, hogy a vidék, különösen Szászország sűrű nyoma kínálja terményeit, a mi annál is inkább győmte az árat, mert a direkt szükséglet vételekedve nagyon csekély volt. Délnémetországban és a Rajna mentén igen szűk határok között folyt le az üzlet. Még Amerikából csak kevés kínálat volt uticsurgóztott áruhoz, addig az orosz és román gabona annai nagyobb mennyiségben állt a fogyasztás rendelkezésére, mely ajánlatokra olcsóság folytán gyakran reflektáltak a szükségeset. Az árk hanyatlása nem volt oly vehemens, mint az északnémet tőzsdéken. Hollandiában és Belgiumban még eléggé kedvező a hangulat, mert a vétékelde nem oly tartózkodó, mint másutt. Indiai és dunai termények elég gyorsan találnak elhelyezést, még pedig nem annyira a fogyasztóknak, mint inkább a spekulációnak. — Svájcban minimális üzlet fejlődött változatlan, néha kissé lanyhább árk mellett. — A mi piacunkon az irányzat szintén igen kedvezőlen volt, még pedig egyöntetűen úgy kenyércikkeken, mint takarmánygyűjteményekben. Ennek okai a külföldi lanyhaságon és a kedvezőlen exportviszonyokon találgat, mert a gyenge kínálat dacára is folyton csökkenek az árk. — A hét vége felé azonban örvendetes irányzatváltozás állt be, mert a földművelési miniszterium által kiadott hivatalos jelentés az idei buza- és rozstermelésben visszaesést tüntet ki és így hazánkban, mint a külföldi exportállományban olyan gyenge a gabonaár, mint a miylen már rég nem volt.

Amíg nem mer a kontreim sem bianco-eladásokba bocsátkozni. A hozatalok nem nagyok ez idő szerinti, úgy, hogy a lefolyt heten a heti forgalom körülbelül 50%-al felléjük az érkezett mennyiségre. A lefolyt hét van képviselve a kínálatban a lisztvételek, továbbá a délmagyarországi dunavidekek. Az árcsökkenés a hét elején elég nagy és az áratok rég nem látott mélyre szállította le. — Ó-urában a lefolyt hétben is elég nagy forgalom fejlődött, mert a kínálatok a helybeli készletek még mindig bő anyagot szolgáltatának. A heti forgalom 200,000 mnt. tehát 5-10 kr árcsökkenés mellett. A fővárosba hozatolt a múlt heten, a szekérszállítmányokat bele nem érve 134,450 mnt. buza, melyből mintegy 10,218 mnt. szállítottott tovább.

Rozsban nem fejlődött nagy arányokban az üzlet, mert úgy a kínálat, mint a kereslet sokkal korlátozottabb volt, mint a múlt heten. Működés az export nagyon hanyatlott e cikkben, természetesen az állományi üzlet sem oly élénk már, helyben pedig szintén gyenge forgalom fejlődött, mert győrsimán nem igen figyeltembe az ajánlatokat. A hangulat mindazonáltal nem volt oly lanyha, mint más cikkeken, az árk is elég állandó maradt és budapesti paritásban 5,20 — 5,35 forintot váltakoznak, tehát alig tüntetnek fel hanyatlást. A forgalom 10,000 mázsaúra tehető. Alomáson elkelt: Szakotaskönyv 4,80 forint, Nyiregyháza 4,75 forint, Nagykáta 5,15 forint, Püspöki 5,07 1/2 forint, Debreczenben 4,82 1/2 forint, Pusztalancs-Kakucs 5,15 forint, Kábas 4,70 forint, Pusztalancs 4,90 forint, Turán, Keekemetén és Soltupátszék 4,90 forint, Halason 4,85 forint, Nagyszállás 5,07 1/2 forint, Hajdu-Böszörményen 4,60 forint, Honokon 4,87 1/2 forint és Bársáron 4,75 forint.

Árpában már kezd elénküli a forgalom, de úgy látszik, nagy exportüzlettel az idén sem lesz, mert bár jobb kvalitások érkeznek a piacra, mint csak kevéssel ezelőtt is hitték, a kínálat mégis túlmennyiségű a sárga fajok dominálják. Takarmány és darálási czelokra az erősebb kínálat elég nagy mennyiségben talált és így 5-5,40 forint árk mellett nem tudott oly intenzív gyökeret verni, mint a többi tőzsdéken. Ennek oka abban rejlik, hogy a fogyasztás beváltta ugyan a tulajdonosok árendamennyéit és csak eek alapján vásárolt, de a mégis elég élénk vétel-mennyiség folytán a heti hozatal jóval felléjük a szükségeset. A francia piacokon a hétélejen igen erős bauxitehangulat kapott lábra, mert a tőzsdéken erősen tartja magát az a hír, hogy az idei termés mellett Franciaország csak kis mértékben lesz importra utalva. Az amerikai hanyatlás természetesen csak elősegítette a lanyha hangulatot, de a hét vége felé a véleménykülönbség szilárdabb irányba terelte az üzletet. — Az északnémet határidő-piacok hangulata teljesen a newyorki befolyás alatt fejlődött és így az aránytalan itti jelentékeny. Depressziólag hatott az irányzatra az a körülmény is, hogy a vidék, különösen Szászország sűrű nyoma kínálja terményeit, a mi annál is inkább győmte az árat, mert a direkt szükséglet vételekedve nagyon csekély volt. Délnémetországban és a Rajna mentén igen szűk határok között folyt le az üzlet. Még Amerikából csak kevés kínálat volt uticsurgóztott áruhoz, addig az orosz és román gabona annai nagyobb mennyiségben állt a fogyasztás rendelkezésére, mely ajánlatokra olcsóság folytán gyakran reflektáltak a szükségeset. Az árk hanyatlása nem volt oly vehemens, mint az északnémet tőzsdéken. Hollandiában és Belgiumban még eléggé kedvező a hangulat, mert a vétékelde nem oly tartózkodó, mint másutt. Indiai és dunai termények elég gyorsan találnak elhelyezést, még pedig nem annyira a fogyasztóknak, mint inkább a spekulációnak. — Svájcban minimális üzlet fejlődött változatlan, néha kissé lanyhább árk mellett. — A mi piacunkon az irányzat szintén igen kedvezőlen volt, még pedig egyöntetűen úgy kenyércikkeken, mint takarmánygyűjteményekben. Ennek okai a külföldi lanyhaságon és a kedvezőlen exportviszonyokon találgat, mert a gyenge kínálat dacára is folyton csökkenek az árk. — A hét vége felé azonban örvendetes irányzatváltozás állt be, mert a földművelési miniszterium által kiadott hivatalos jelentés az idei buza- és rozstermelésben visszaesést tüntet ki és így hazánkban, mint a külföldi exportállományban olyan gyenge a gabonaár, mint a miylen már rég nem volt.

Amíg nem mer a kontreim sem bianco-eladásokba bocsátkozni. A hozatalok nem nagyok ez idő szerinti, úgy, hogy a lefolyt heten a heti forgalom körülbelül 50%-al felléjük az érkezett mennyiségre. A lefolyt hét van képviselve a kínálatban a lisztvételek, továbbá a délmagyarországi dunavidekek. Az árcsökkenés a hét elején elég nagy és az áratok rég nem látott mélyre szállította le. — Ó-urában a lefolyt hétben is elég nagy forgalom fejlődött, mert a kínálatok a helybeli készletek még mindig bő anyagot szolgáltatának. A heti forgalom 200,000 mnt. tehát 5-10 kr árcsökkenés mellett. A fővárosba hozatolt a múlt heten, a szekérszállítmányokat bele nem érve 134,450 mnt. buza, melyből mintegy 10,218 mnt. szállítottott tovább.

Rozsban nem fejlődött nagy arányokban az üzlet, mert úgy a kínálat, mint a kereslet sokkal korlátozottabb volt, mint a múlt heten. Működés az export nagyon hanyatlott e cikkben, természetesen az állományi üzlet sem oly élénk már, helyben pedig szintén gyenge forgalom fejlődött, mert győrsimán nem igen figyeltembe az ajánlatokat. A hangulat mindazonáltal nem volt oly lanyha, mint más cikkeken, az árk is elég állandó maradt és budapesti paritásban 5,20 — 5,35 forintot váltakoznak, tehát alig tüntetnek fel hanyatlást. A forgalom 10,000 mázsaúra tehető. Alomáson elkelt: Szakotaskönyv 4,80 forint, Nyiregyháza 4,75 forint, Nagykáta 5,15 forint, Püspöki 5,07 1/2 forint, Debreczenben 4,82 1/2 forint, Pusztalancs-Kakucs 5,15 forint, Kábas 4,70 forint, Pusztalancs 4,90 forint, Turán, Keekemetén és Soltupátszék 4,90 forint, Halason 4,85 forint, Nagyszállás 5,07 1/2 forint, Hajdu-Böszörményen 4,60 forint, Honokon 4,87 1/2 forint és Bársáron 4,75 forint.

Árpában már kezd elénküli a forgalom, de úgy látszik, nagy exportüzlettel az idén sem lesz, mert bár jobb kvalitások érkeznek a piacra, mint csak kevéssel ezelőtt is hitték, a kínálat mégis túlmennyiségű a sárga fajok dominálják. Takarmány és darálási czelokra az erősebb kínálat elég nagy mennyiségben talált és így 5-5,40 forint árk mellett nem tudott oly intenzív gyökeret verni, mint a többi tőzsdéken. Ennek oka abban rejlik, hogy a fogyasztás beváltta ugyan a tulajdonosok árendamennyéit és csak eek alapján vásárolt, de a mégis elég élénk vétel-mennyiség folytán a heti hozatal jóval felléjük a szükségeset. A francia piacokon a hétélejen igen erős bauxitehangulat kapott lábra, mert a tőzsdéken erősen tartja magát az a hír, hogy az idei termés mellett Franciaország csak kis mértékben lesz importra utalva. Az amerikai hanyatlás természetesen csak elősegítette a lanyha hangulatot, de a hét vége felé a véleménykülönbség szilárdabb irányba terelte az üzletet. — Az északnémet határidő-piacok hangulata teljesen a newyorki befolyás alatt fejlődött és így az aránytalan itti jelentékeny. Depressziólag hatott az irányzatra az a körülmény is, hogy a vidék, különösen Szászország sűrű nyoma kínálja terményeit, a mi annál is inkább győmte az árat, mert a direkt szükséglet vételekedve nagyon csekély volt. Délnémetországban és a Rajna mentén igen szűk határok között folyt le az üzlet. Még Amerikából csak kevés kínálat volt uticsurgóztott áruhoz, addig az orosz és román gabona annai nagyobb mennyiségben állt a fogyasztás rendelkezésére, mely ajánlatokra olcsóság folytán gyakran reflektáltak a szükségeset. Az árk hanyatlása nem volt oly vehemens, mint az északnémet tőzsdéken. Hollandiában és Belgiumban még eléggé kedvező a hangulat, mert a vétékelde nem oly tartózkodó, mint másutt. Indiai és dunai termények elég gyorsan találnak elhelyezést, még pedig nem annyira a fogyasztóknak, mint inkább a spekulációnak. — Svájcban minimális üzlet fejlődött változatlan, néha kissé lanyhább árk mellett. — A mi piacunkon az irányzat szintén igen kedvezőlen volt, még pedig egyöntetűen úgy kenyércikkeken, mint takarmánygyűjteményekben. Ennek okai a külföldi lanyhaságon és a kedvezőlen exportviszonyokon találgat, mert a gyenge kínálat dacára is folyton csökkenek az árk. — A hét vége felé azonban örvendetes irányzatváltozás állt be, mert a földművelési miniszterium által kiadott hivatalos jelentés az idei buza- és rozstermelésben visszaesést tüntet ki és így hazánkban, mint a külföldi exportállományban olyan gyenge a gabonaár, mint a miylen már rég nem volt.

Amíg nem mer a kontreim sem bianco-eladásokba bocsátkozni. A hozatalok nem nagyok ez idő szerinti, úgy, hogy a lefolyt heten a heti forgalom körülbelül 50%-al felléjük az érkezett mennyiségre. A lefolyt hét van képviselve a kínálatban a lisztvételek, továbbá a délmagyarországi dunavidekek. Az árcsökkenés a hét elején elég nagy és az áratok rég nem látott mélyre szállította le. — Ó-urában a lefolyt hétben is elég nagy forgalom fejlődött, mert a kínálatok a helybeli készletek még mindig bő anyagot szolgáltatának. A heti forgalom 200,000 mnt. tehát 5-10 kr árcsökkenés mellett. A fővárosba hozatolt a múlt heten, a szekérszállítmányokat bele nem érve 134,450 mnt. buza, melyből mintegy 10,218 mnt. szállítottott tovább.

Rozsban nem fejlődött nagy arányokban az üzlet, mert úgy a kínálat, mint a kereslet sokkal korlátozottabb volt, mint a múlt heten. Működés az export nagyon hanyatlott e cikkben, természetesen az állományi üzlet sem oly élénk már, helyben pedig szintén gyenge forgalom fejlődött, mert győrsimán nem igen figyeltembe az ajánlatokat. A hangulat mindazonáltal nem volt oly lanyha, mint más cikkeken, az árk is elég állandó maradt és budapesti paritásban 5,20 — 5,35 forintot váltakoznak, tehát alig tüntetnek fel hanyatlást. A forgalom 10,000 mázsaúra tehető. Alomáson elkelt: Szakotaskönyv 4,80 forint, Nyiregyháza 4,75 forint, Nagykáta 5,15 forint, Püspöki 5,07 1/2 forint, Debreczenben 4,82 1/2 forint, Pusztalancs-Kakucs 5,15 forint, Kábas 4,70 forint, Pusztalancs 4,90 forint, Turán, Keekemetén és Soltupátszék 4,90 forint, Halason 4,85 forint, Nagyszállás 5,07 1/2 forint, Hajdu-Böszörményen 4,60 forint, Honokon 4,87 1/2 forint és Bársáron 4,75 forint.

Árpában már kezd elénküli a forgalom, de úgy látszik, nagy exportüzlettel az idén sem lesz, mert bár jobb kvalitások érkeznek a piacra, mint csak kevéssel ezelőtt is hitték, a kínálat mégis túlmennyiségű a sárga fajok dominálják. Takarmány és darálási czelokra az erősebb kínálat elég nagy mennyiségben talált és így 5-5,40 forint árk mellett nem tudott oly intenzív gyökeret verni, mint a többi tőzsdéken. Ennek oka abban rejlik, hogy a fogyasztás beváltta ugyan a tulajdonosok árendamennyéit és csak eek alapján vásárolt, de a mégis elég élénk vétel-mennyiség folytán a heti hozatal jóval felléjük a szükségeset. A francia piacokon a hétélejen igen erős bauxitehangulat kapott lábra, mert a tőzsdéken erősen tartja magát az a hír, hogy az idei termés mellett Franciaország csak kis mértékben lesz importra utalva. Az amerikai hanyatlás természetesen csak elősegítette a lanyha hangulatot, de a hét vége felé a véleménykülönbség szilárdabb irányba terelte az üzletet. — Az északnémet határidő-piacok hangulata teljesen a newyorki befolyás alatt fejlődött és így az aránytalan itti jelentékeny. Depressziólag hatott az irányzatra az a körülmény is, hogy a vidék, különösen Szászország sűrű nyoma kínálja terményeit, a mi annál is inkább győmte az árat, mert a direkt szükséglet vételekedve nagyon csekély volt. Délnémetországban és a Rajna mentén igen szűk határok között folyt le az üzlet. Még Amerikából csak kevés kínálat volt uticsurgóztott áruhoz, addig az orosz és román gabona annai nagyobb mennyiségben állt a fogyasztás rendelkezésére, mely ajánlatokra olcsóság folytán gyakran reflektáltak a szükségeset. Az árk hanyatlása nem volt oly vehemens, mint az északnémet tőzsdéken. Hollandiában és Belgiumban még eléggé kedvező a hangulat, mert a vétékelde nem oly tartózkodó, mint másutt. Indiai és dunai termények elég gyorsan találnak elhelyezést, még pedig nem annyira a fogyasztóknak, mint inkább a spekulációnak. — Svájcban minimális üzlet fejlődött változatlan, néha kissé lanyhább árk mellett. — A mi piacunkon az irányzat szintén igen kedvezőlen volt, még pedig egyöntetűen úgy kenyércikkeken, mint takarmánygyűjteményekben. Ennek okai a külföldi lanyhaságon és a kedvezőlen exportviszonyokon találgat, mert a gyenge kínálat dacára is folyton csökkenek az árk. — A hét vége felé azonban örvendetes irányzatváltozás állt be, mert a földművelési miniszterium által kiadott hivatalos jelentés az idei buza- és rozstermelésben visszaesést tüntet ki és így hazánkban, mint a külföldi exportállományban olyan gyenge a gabonaár, mint a miylen már rég nem volt.

Amíg nem mer a kontreim sem bianco-eladásokba bocsátkozni. A hozatalok nem nagyok ez idő szerinti, úgy, hogy a lefolyt heten a heti forgalom körülbelül 50%-al felléjük az érkezett mennyiségre. A lefolyt hét van képviselve a kínálatban a lisztvételek, továbbá a délmagyarországi dunavidekek. Az árcsökkenés a hét elején elég nagy és az áratok rég nem látott mélyre szállította le. — Ó-urában a lefolyt hétben is elég nagy forgalom fejlődött, mert a kínálatok a helybeli készletek még mindig bő anyagot szolgáltatának. A heti forgalom 200,000 mnt. tehát 5-10 kr árcsökkenés mellett. A fővárosba hozatolt a múlt heten, a szekérszállítmányokat bele nem érve 134,450 mnt. buza, melyből mintegy 10,218 mnt. szállítottott tovább.

Rozsban nem fejlődött nagy arányokban az üzlet, mert úgy a kínálat, mint a kereslet sokkal korlátozottabb volt, mint a múlt heten. Működés az export nagyon hanyatlott e cikkben, természetesen az állományi üzlet sem oly élénk már, helyben pedig szintén gyenge forgalom fejlődött, mert győrsimán nem igen figyeltembe az ajánlatokat. A hangulat mindazonáltal nem volt oly lanyha, mint más cikkeken, az árk is elég állandó maradt és budapesti paritásban 5,20 — 5,35 forintot váltakoznak, tehát alig tüntetnek fel hanyatlást. A forgalom 10,000 mázsaúra tehető. Alomáson elkelt: Szakotaskönyv 4,80 forint, Nyiregyháza 4,75 forint, Nagykáta 5,15 forint, Püspöki 5,07 1/2 forint, Debreczenben 4,82 1/2 forint, Pusztalancs-Kakucs 5,15 forint, Kábas 4,70 forint, Pusztalancs 4,90 forint, Turán, Keekemetén és Soltupátszék 4,90 forint, Halason 4,85 forint, Nagyszállás 5,07 1/2 forint, Hajdu-Böszörményen 4,60 forint, Honokon 4,87 1/2 forint és Bársáron 4,75 forint.

A lefolyt hét áringadozása a következők voltak: Szokványbuzára ösre indult 6,34 frton, esett 6,24 frtra, emelkedett 6,37 frtra, esett 6,34 frtra és záradék szilárdan 6,33-6,35 frton. Szokványbuzára tavaszra indult 6,80 frton, esett 6,67 frtra, emelkedett 6,79 frtra és záradék szilárdan 6,76-6,77 frton. A két buzahatáridő heti forgalma mintegy 700,000 mázsa.

Szokványrozsa ösre indult 5,41 frton, esett 5,31 frtra, emelkedett 5,44 frtra és záradék szilárdan 5,42-5,44 frtra. Szokványrozsa tavaszra indult 5,82 frton, esett 5,69 frtra, emelkedett 5,82 frtra és záradék szilárdan 5,81-5,82 frtra. Heti forgalom mintegy 400,000 mázsa.

Tengeri augusztus-szeptemberre indult 5,59 frton, esett 5,23 frtra, emelkedett 5,29 frtra és záradék szilárdan 5,28-5,30 frton. — Tengeri május-juniusra indult 4,51 frton, esett 4,40 frtra, emelkedett 4,50 frtra és záradék nyugodtan 4,48-4,50 frton. Heti forgalom mintegy 550,000 mázsa.

Szokványbuzára ösre indult 5,61 frton, esett 5,52 frtra, emelkedett 5,62 frtra és záradék szilárdan 5,61-5,63 frton. — Heti forgalom mintegy 250,000 mázsa.

Központarozsra augusztus-szeptemberre indult 9,55 frton, esett 9,20 frtra, emelkedett 9,25 frtra és záradék szilárdan 9,40-9,45 frton. — Heti forgalom mintegy 40,000 mázsa.

Lisztüzlet. (Az Egyetértés tudósítása.) A lefolyt heten az üzlet szintén gyenge volt, új eladások most sem történek, a hiteigazolás tehát csak a folyó szükséglet fedezésére volt szoríva, mely nem volt nagy és leginkább a közép- és felső nyerslisztjoktól abszorbeálta. Kivételként a múlt heten ugyszóval teljesen pangott. Az árk átlag 10-20 krajczárral estek. Jegyzünk:

Table with 7 columns: 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7. Values: 11.40, 10.50, 0.90, 9.20, 8.90, 8.50, 7.90, 6.60.

100 kilonként összesen tiszta súlynak érve.

Gabonaforgalom.

Table with 7 columns: Aug. 17-24, Magyar állam-üzlet, Dáni, Gőz-hajók, Magyar-hajók, Szék-rez, Össze-sen. Rows for Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

Table with 7 columns: Buz, Roz, Arpa, Zab, Tengeri, Repce, Liszt, Kalonélek. Values for various types of grain.

Budapesti ártalálatt mérőmátza.

KIS HÍRDELTÉSEK

Ezen hirdetői rovatban minden szöveges...

TELEFON 2342. Csak oly levelekre válaszolunk...

1000 frt. Hordó-eladás. Havilból készült 48 db...

Cica. Leveled kétségbeeszt. Féltésem...

Hazaság. Közönlöny kerestény magánzó...

Felhasználó. Én egy kereskedelmi képzés...

Kiállításra készült. Kérem egy 300 forintos malom...

Budapesthez. Közeli Haraszti községét nem...

Eladás. Használt és új pénz-szekrények...

Telek eladó. A Zsigmond, a tervezett villany...

Házhoz. Eladó a város legkegyesebb...

5 hold. Valogatott faj-homokozás...

Vörös és fekete. Afonyáris szőcske 1 1/2 kg...

Birtok-eladás. A Pál-külli pusztán, szent...

Birtok. 370 magyar hold eladó Nyitra...

Földbirtok. Pozsony postae restant...

Budapesthez. Közeli Haraszti községét nem...

Kiállításra készült. Kérem egy 300 forintos malom...

Budapesthez. Közeli Haraszti községét nem...

Eladás. Használt és új pénz-szekrények...

Telek eladó. A Zsigmond, a tervezett villany...

Házhoz. Eladó a város legkegyesebb...

5 hold. Valogatott faj-homokozás...

Nis, gyermektelen. ügyes kertész. Új kertész...

Jó családból. Való ker. árva leány. Ki...

Egy ügyes. Kezi leány leendő nővér...

Művelt fiatal leány. Képzett, nevelő, házi...

Tanulónak. Egy 18 éves fiatal ember...

Kertész. Kérem egy 300 forintos malom...

Állást keres. Kérem egy 300 forintos malom...

Vétel. Birtokvétel vagy bérlet...

Fel- és Veszprémegegyében. Kérem egy 300 forintos malom...

Zabot és szénát eladó. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorok. Kérem egy 300 forintos malom...

Eladó. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Részvénytársasági. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazást nyer. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Alkalmazási kérelem. Kérem egy 300 forintos malom...

Lakás és bérlet. A népszínház közelében...

Keresek. 400 holdas prima bérlet...

Csinosnó butorozott. Kérem egy 300 forintos malom...

Szobák. Butorozó kávéház közelében...

Birtokbérlet. Kérem egy 300 forintos malom...

Külföldre. Egy- két tanuló...

Társ kerestetik. 2-3000 ft. telket egy...

Pénz. 4% rövid úti birtok...

T. cz. szőlők. Előkelet gyermektelen család...

Szülőknek. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Felvidéki. Gyermektelen fiatalok...

Szabadalmakat. Szülők figyelmébe...

PATÁKY H. és W. Budapest. 2342.

Két tanuló. Kérem egy 300 forintos malom...

Cserre gyermekre. Kérem egy 300 forintos malom...

Német tanítónő. Kérem egy 300 forintos malom...

Előkelő családnál. Kérem egy 300 forintos malom...

Teljes ellátást. Kérem egy 300 forintos malom...

Köszönet tanulókat. Kérem egy 300 forintos malom...

Teljes ellátásban. Kérem egy 300 forintos malom...

Pénzfelőleg. Kérem egy 300 forintos malom...

FLEISSIG SANDOR. Kérem egy 300 forintos malom...

Látószerszámok. Kérem egy 300 forintos malom...

Eladó birtokok. Kérem egy 300 forintos malom...

KLEIN DEZSŐ. Kérem egy 300 forintos malom...

Butor-eladás. Kérem egy 300 forintos malom...

A Magyar Aszfalt. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Két tanuló. Kérem egy 300 forintos malom...

Cserre gyermekre. Kérem egy 300 forintos malom...

Német tanítónő. Kérem egy 300 forintos malom...

Előkelő családnál. Kérem egy 300 forintos malom...

Teljes ellátást. Kérem egy 300 forintos malom...

Köszönet tanulókat. Kérem egy 300 forintos malom...

Teljes ellátásban. Kérem egy 300 forintos malom...

Pénzfelőleg. Kérem egy 300 forintos malom...

FLEISSIG SANDOR. Kérem egy 300 forintos malom...

Látószerszámok. Kérem egy 300 forintos malom...

Eladó birtokok. Kérem egy 300 forintos malom...

KLEIN DEZSŐ. Kérem egy 300 forintos malom...

Butor-eladás. Kérem egy 300 forintos malom...

A Magyar Aszfalt. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...

Sárkány Ig. Kérem egy 300 forintos malom...

Butorvevők. Kérem egy 300 forintos malom...